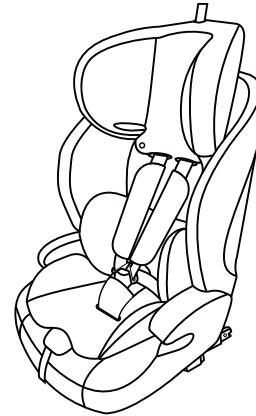


IZ100 iSIZE

Instruktionsmanual

**Importør:**

TH International ApS
Frejlev Skolevej 44
9200 Aalborg SV
Denmark

CVR: 34617481
E-mail: torben@thconsulting.info



ECE R129/03
Fremadrettet:
i-Size universal ISOFIX
Børnehøjde: 76 - 105 cm
Vægt: ≤ 20 kg
i-Size selepude
Børnehøjde: 100 - 150 cm

Bemærk vedrørende selepude-kategori Enhanced Child Restraint Systems (100-150cm).

Dette er en i-size selepude Enhanced Child Restraint System. Autostolen er godkendt i henhold til FN-regulativ nr. 129, til brug i specifikke køretøjer, der er angivet i den gældende køretøjsliste. Hvis du er i tvivl, kontakt enten producenten af autostolen eller forhandleren.

Bemærk vedrørende specifik køretøjssele-kategori Enhanced Child Restraint Systems (76-105cm).

Dette er et specifikt køretøjsselesystem Child Restraint System. Autostolen er godkendt i henhold til FN-regulativ nr. 129, til brug i specifikke køretøjer, der er angivet i den gældende køretøjsliste. Hvis du er i tvivl, kontakt enten producenten af autostolen eller forhandleren.

"VIGTIGT - BRUG IKKE FREMADRETTET, FØR BARNETS ALDER OVERSTIGER 15 måneder (Se instruktioner)".

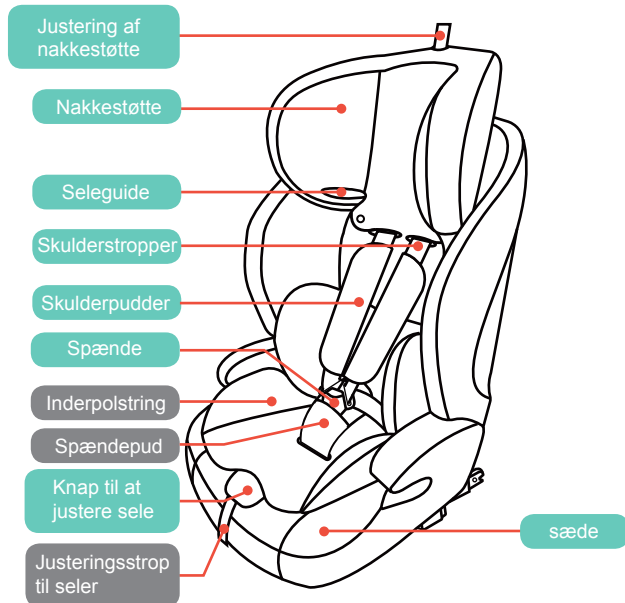
1. ADVARSEL

VIGTIGT!

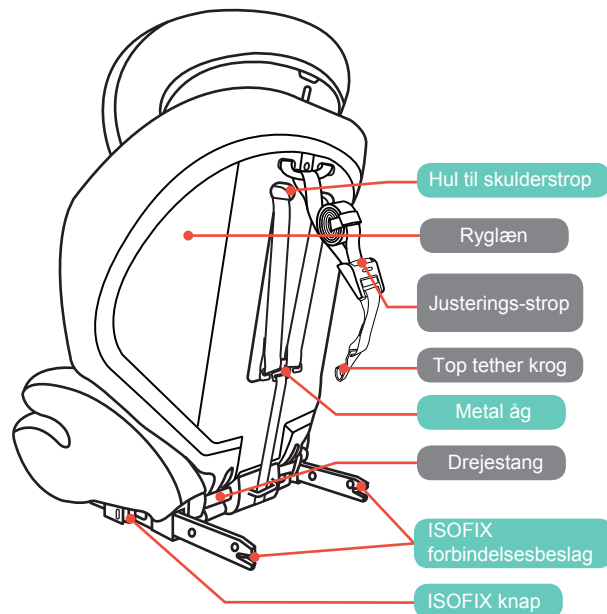
Læs venligst omhyggeligt og sørg for, at du forstår alle instruktioner i denne vejledning, og i køretøjets ejermanual vedrørende autostole. Monter og brug autostolen som beskrevet i instruktionsmanualen. Undladelse af dette kan resultere i alvorlig skade eller død. Opbevar instruktionerne sammen med ECRS til fremtidig reference.

1. Sørg for at alle stropper som fastholder autostolen til køretøjet er stramme. Selerne som fastholder barnet til autostolen, skal justeres til barnets krop. Sørg for at alle stropper og sele ikke er snoede.
2. Sørg for at hoftestroppen er båret lavt, så barnets bækken sidder godt fast, for at forhindre at barnet falder ud af stolen.
3. Sørg for at autostolen bliver udskiftet, når den har været udsat for en ulykke.
4. Sørg for at de hårde genstande og plastikdelene på autostolen er placeret og installeret, på sådan en måde, at de under almindelig brug af køretøjet, ikke kan blive fanget af et sæde eller i en dør på køretøjet.
5. Foretag IKKE ændringer eller tilføjelser til autostolen uden godkendelse fra Type Approval Authority. Ikke at følge monteringsinstruktionerne, som angivet af producenten, kan være farligt.
6. VARM! Autostolen skal holdes væk fra sollys, hvis stolen ikke er forsynet med tekstilbetræk, ellers kan den blive for varm til barnets hud.
7. Efterlad ALDRIG dit barn uden opsyn i autostolen.
8. Sørg for at bagage og andre løse genstande, der kan forårsage skade, er fastgjort under en kollision.
9. A) Brug IKKE autostolen uden betræk. B) Udskift IKKE autostolens betræk med andet end det der anbefales af producenten, da betrækket udgør en integreret del af autostolens ydeevne.
10. Brug IKKE autostolen hvis placeringen af spændet på køretøjets sikkerhedssele er utilfredsstillende. Kontakt venligst producenten hvis du er i tvivl om dette punkt.
11. Brug IKKE andre bærende kontaktpunkter end dem beskrevet i instruktionerne og markeret på autostolen. Kontakt venligst producenten hvis du er i tvivl om dette punkt.
12. Læs venligst køretøjproducentens håndbog inden montering af i-size autostolen.

2. Oversigt over dele



Bemærk: Indrepolstringer egnet til børnehøjde 76-87cm.

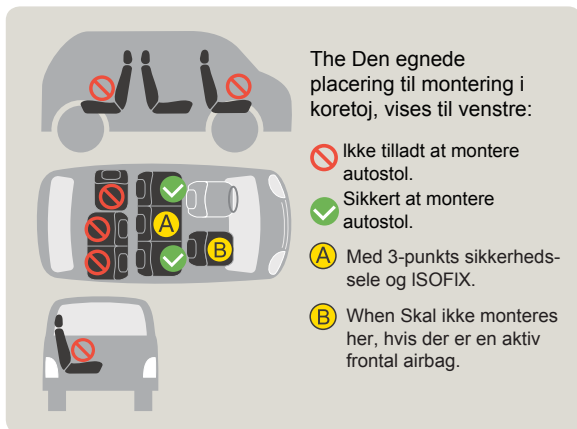


Pas på alle reservedele. Hvis der er dele der mangler, skal du kontakte producenten. Hvis der er reservedele der mangler eller er beskadiget, er det ikke tilladt at bruge autostolen.

3.Monterings position



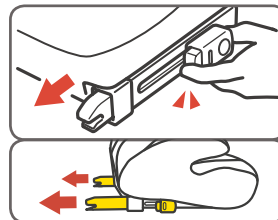
Autostolen er egnet til sikkerhedssele, der har bestået ECE16 kravene, og den er ikke egnet til modeller med 2-punkts sikkerhedssele.



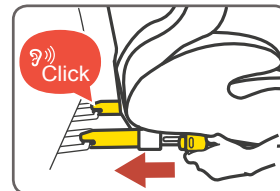
The Den egnede placering til montering i køretøj, vises til venstre:

- ❌ Ikke tilladt at montere autostol.
- ✅ Sikkert at montere autostol.
- Ⓐ Med 3-punkts sikkerhedssele og ISOFIX.
- Ⓑ When Skal ikke monteres her, hvis der er en aktiv frontal airbag.

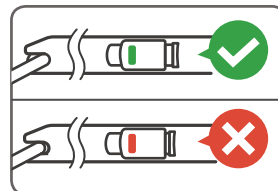
4.Montering med ISOFIX



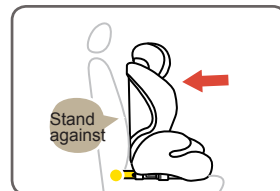
Forlænge ISOFIX-forbindelserne ved at trykke på udløserknappen. Juster til den rigtige længde af ISOFIX.



Sørg for at begge ISOFIX-forbindelsesbeslag er sikkert fastgjort til deres ISOFIX-forankringspunkter.



Farven på indikatorerne på begge ISOFIX-forbindelser, skal være helt grønne.



Skub autostolen helt ind til køretøjets sæde, og gør længden til den korteste.



Tjek ved at flytte autostolen frem og tilbage, om autostolen er korrekt fastgjort.

5. Montering med ISOFIX og top tether

Fremadrettet:

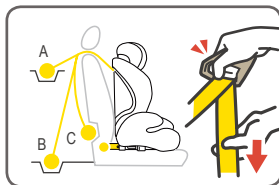
Børnehøjde 76cm-105cm

Vægt ≤20kg

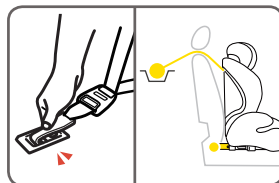
i-Size universal ISOFIX



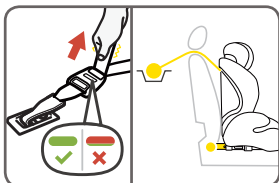
Installer med ISOFIX.



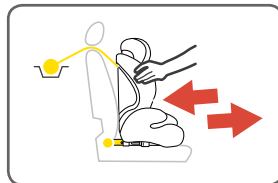
Find det øverste fastgørelsespunkt (Det vises i bilens manual eller ved billede), træk ud til tilstrækkelig længde.



Forbind krogen sikkert til fastgørelsesbeslaget.

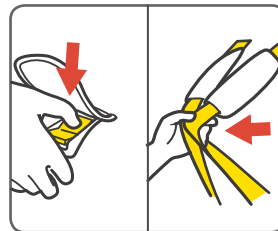


Stram stroppen indtil indikatoren viser grøn farve (skal være helt grøn).



Tjek ved at flytte autostolen frem og tilbage, om autostolen er korrekt fastgjort.

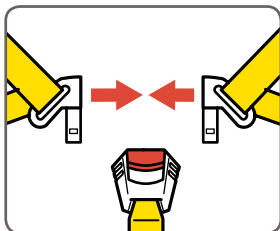
Brug 5-punktssele til at fastgøre barnet



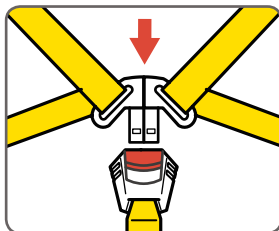
Tryk på justeringsknappen på selen og træk helt to skulderstropper på barnets sele helt ud.



Placer barnet i barnesædet og før begge arme gennem selerne.



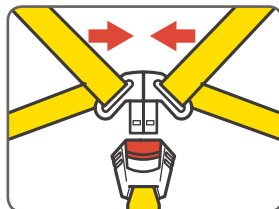
Vigtigt: De venstre og højre bolte på 5-punkts sikkerhedsspændet skal kombineres først.



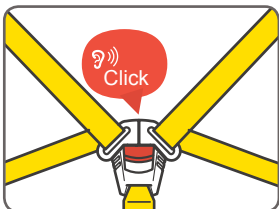
Luk spændet, som billedet viser.



Det er ikke tilladt, at kun den ene side af 5-punkts spændet er låst.



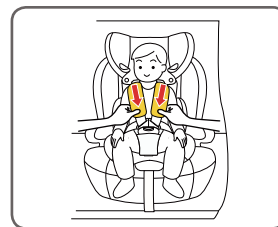
I Venstre og højre bolt på 5-punkts sikkerheds-spændet skal kombineres først.



Luk spændet som vist på billedet.



Træk justeringsstroppen ned og juster selen til den rigtige længde for at sikre, at dit barn er godt fastgjort.



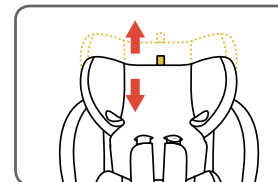
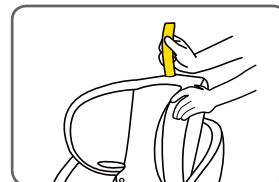
Træk skulderpuderne til den maksimale længde, indtil de ikke kan trækkes længere.

Stilen på spændet kan variere afhængigt af den faktiske autostol.

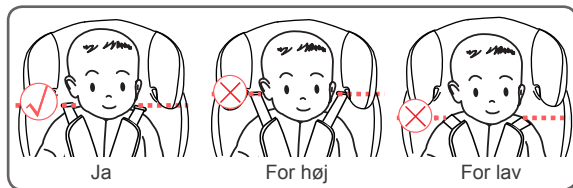


Advarsel:
Sele der ikke er strammet korrekt, er ikke gavnlige til beskyttelse af dit barn.

Justering af nakkestøtte

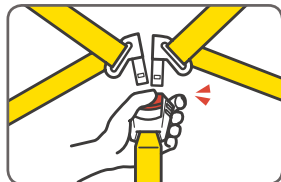


Træk i justeringsstroppen imens du enten trækker nakkestøtten op eller skubber den ned.

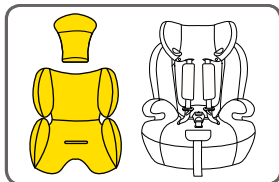


Bemærk: skulderstropperne skal være i samme højde som barnets skuldre, ikke for højt oppe eller for lavt nede.

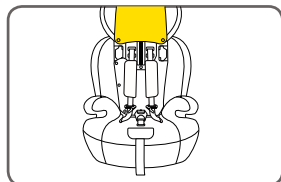
6. Skjul sele-systemet (Passende til børnehøjde 100-150 cm).



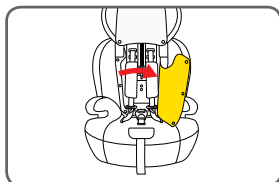
Figur 5-punkts spændet.



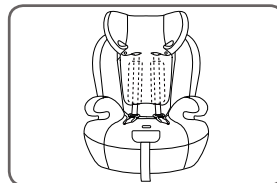
Fjern spændepude og inder-Polstring.



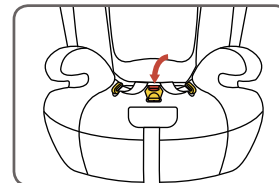
Træk nakkestøtten op og løft nakkestøttens nederste ryg-pude.



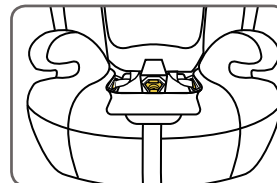
Lås de tre knapper på ryglænets betræk op, og læg den til højre.



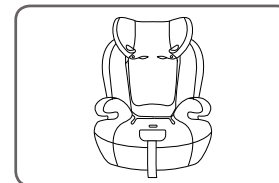
Skjul skulderstropperne og puderne, og knap alle de bageste knapper.



Placer spændet under sædebetrækket.



Placer spændet inde i opbevaringspladsen i sædebasen.



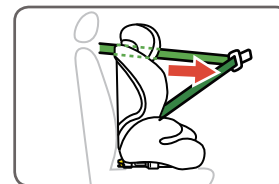
Stram sikkerhedsselen ordentligt for at undgå, at den bliver for stram.

7. Montering med ISOFIX + sikkerhedssele eller kun sikkerhedssele

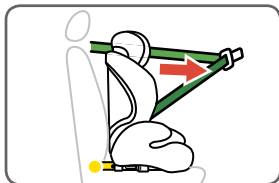
Fremadrettet:

Børnehøjde 100cm-150cm

i-Size selepude



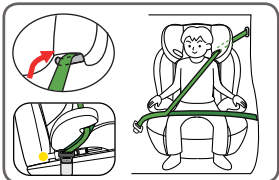
Placer autostolen i køretøjet. Træk selen ud så langt som den kan.



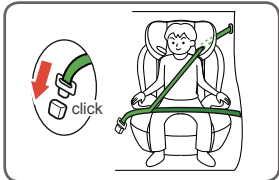
Monter ISOFIX-forbindelser (Ignorer venligst dette hvis du ikke ønsker at bruge ISOFIX).



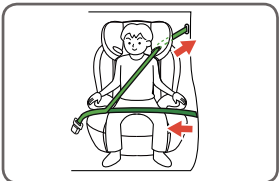
Placer barnet i sædet og justér nakkestøtten til den passende højde.



Skulderstroppen skal passere gennem seleguiden, og passer hofseselen under armlænet på autostolens base. Sørg for, at selen ikke skader barnets nakke.



Indsæt metalungen på sikkerhedsselen i sikkerhedsselens spænde indtil du hører en "klik" lyd.

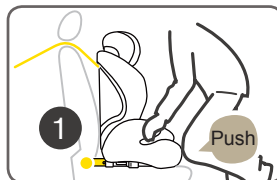


Stram sikkerhedsselen.

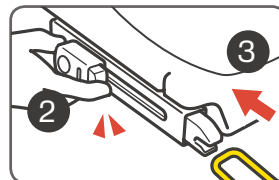


Bemærk: sørg for at selen ikke er snoet.

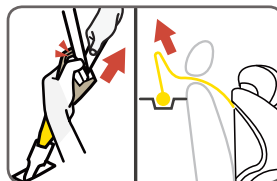
8.Frigiv ISOFIX



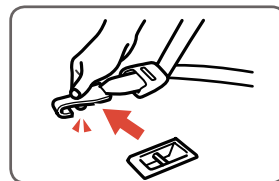
Løft autostolen op med knæene.



Tryk på frigørelsesknappen og træk tilbage for at frigøre ISOFIX-forbindelsen.



Tryk på knappen på justeringen og træk remmen ud for at løsne toppen.



Fjern top tether krogen.

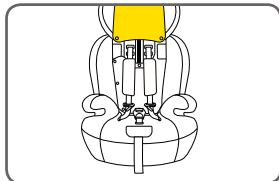
⚠ Advarsel!

Installer **ALDRIG** kun med ISOFIX. Kontroller den blå del på denne side, hvis du ikke kan løsne ISOFIX.

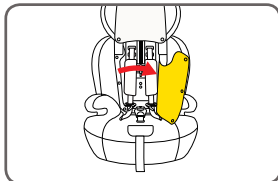
Undgå at forcere nedrivningen for at forhindre skade.

9. Fjern/monter betræk

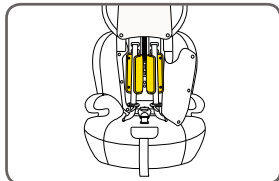
Fjern spændepuden og den indre pude. (se side 11)



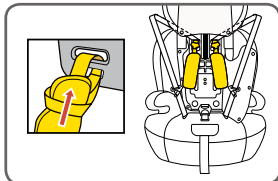
Træk nakkestøtten op og løft nakkestøttens nederste ryg pude.



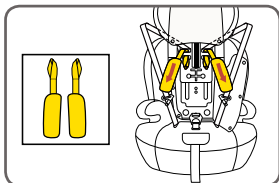
Lås de tre knapper på ryglænets betræk op, og læg den til højre.



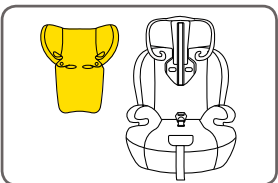
Løsn alle knapperne på skulderpuderne.



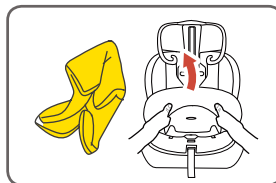
Træk opad for at tage skulderpuderne ud af hullet.



Træk ned for at fjerne skulderpuderne. Sænk nakkestøttens betræk.



Fjern nakkestøttens betræk.



Fjern ryglænets betræk ved at trække det nedefra og op.

Monter betræk:

Udfør trinnene ovenfor i omvendt rækkefølge.

10. Vedligeholdelse

Vedligeholdelse af autostol

Efter at have fjernet autostolens betræk, skal du opbevare autostolen et sted, hvor barnet ikke har adgang til den.

- Vask venligst betrækket i koldt vand under 30°C.
- Betrækket må ikke stryges.
- Brug ikke blegemiddel eller kemisk rensning.
- Brug ikke fortyndet neutralvaskemiddel, benzin eller andre organiske opløsningsmidler til at vaske autostolen. Det kan forårsage skade på autostolen.
- Vrid ikke betrækket med stor kraft, når du tørrer det, da det kan efterlade folder og rynker.
- Tør venligst betrækket i skyggen ved at hænge det til tørre.



ADVARSEL

Autostolen må ikke bruges uden autostolens betræk.

11. Opbevaring af autostol

- Kontrollér altid at autostolens dele er komplette, og at autostolen er i god stand for at reducere risikoen for uheld.
- Fjern venligst autostolen fra køretøjets sæde, hvis den ikke skal bruges i lang tid. Opbevar autostolen et skyggefuldt sted og et sted, hvor dit barn ikke kan nå den.
- Lad ikke sædet stå i en kold eller varm og fugtig atmosfære i længere tid.
- Opbevar venligst denne vejledning godt, så du kan kontrollere den.

12. Behandling efter ulykke

Ved en voldsom kollision og ulykke, skal du erstatte autostolen med en ny. Hvis du har andre spørgsmål, bedes du kontakte forhandleren eller producenten.

Notice regarding i-Size category Enhanced Child Restraint Systems (76-105cm)

This is an i-Size Enhanced Child Restraint System.

It is approved according to UN Regulation No. 129, for use in, i-Size compatible vehicle seating positions as indicated by vehicle manufacturers in the vehicle users' manual.

If in doubt, consult either the Enhanced Child Restraint System manufacturer or the retailer.

Notice regarding i-Size booster seat category Enhanced Child Restraint Systems (100-150cm)

This is a i-Size booster seat Enhanced Child Restraint System. It is approved according to UN Regulation No. 129, for use primarily in "i-Size seating positions" as indicated by vehicle manufacturers in the vehicle user's manual.

If in doubt, consult either the Enhanced Child Restraint System manufacturer or the retailer.

"IMPORTANT - DO NOT USE FORWARD FACING BEFORE THE CHILD'S AGE EXCEEDS 15 months (Refer to instructions)".

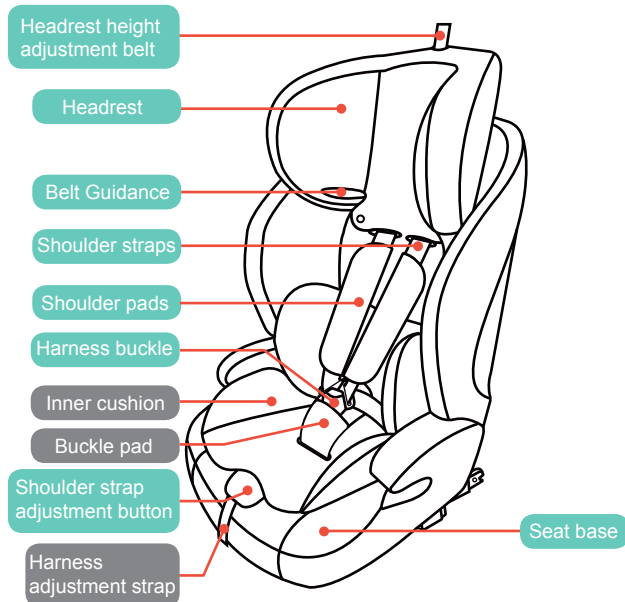
1. WARNING

IMPORTANT!

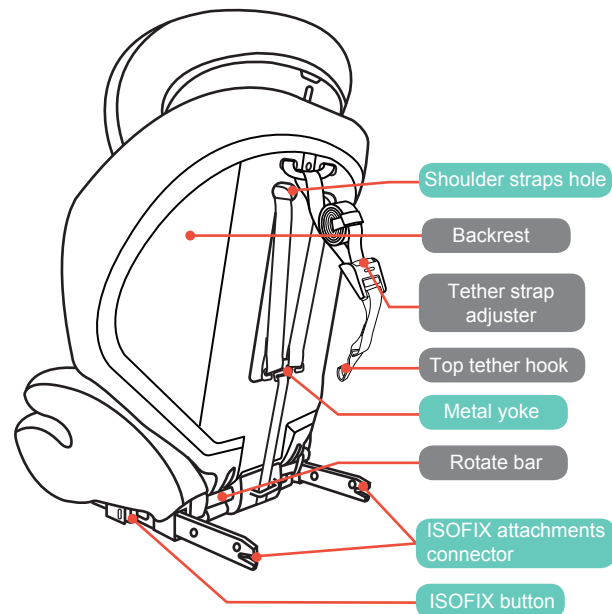
Please carefully read and make sure you understand all instructions in this manual and in the vehicle owner's manual related to child safety seats. Install and use the child safety seat as described in the instruction manual. Failure to do this could result in serious injury or death of your child. Keep the instructions together with the ECRS for future reference.

1. Make sure any straps holding the restraint to the vehicle should be tight. Any straps restraining the child should be adjusted to the child's body. Make sure straps should not be twisted.
2. Make sure the lap strap is worn low down, so that the pelvis is firmly engaged to prevent child from falling out of the safety car seat.
3. Make sure the ECRS is changed when it has been subject to violent stresses in an accident.
4. Make sure the rigid items and plastic parts of a ECRS shall be so located and installed that they are not liable, during everyday use of the vehicle, to become trapped by a movable seat or in a door of the vehicle.
5. DO NOT make any alteration or additions to the ECRS without the approval of the Type Approval Authority, and a danger of not following closely the installation instructions provided by the ECRS manufacturer.
6. HOT! The child seat should be kept away from sunlight if the seat is not provided with a textile cover, otherwise it may be too hot for the child's skin.
7. DO NOT leave your child unattended in this restraint for a short time.
8. Make sure any luggage or other objects liable to cause injuries in the event of a collision shall be properly secured.
9. A) DO NOT use the ECRS system without the cover. B) DO NOT replace seat cover with any other than the one recommended by the manufacturer, because the cover constitutes an integral part of the restraint performance.
10. DO NOT use the ECRS system if position of the adult safety-belt buckle to the main load bearing contact points on the restraint is unsatisfactory, please contact the manufacture in doubt about this point.
11. DO NOT use any load bearing contact points other than those described in the instructions and marked in the ECRS. please contact the manufacture in doubt about this point.
12. Please read the car manufacturer's handbook before installing this i-Size ECRS.

2. Structure name

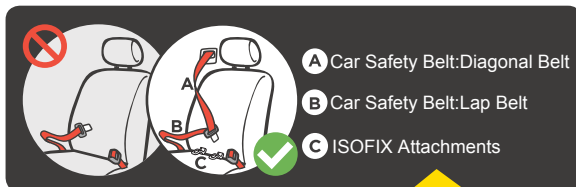


Notice: Inner cushion is suitable for child height of 76-87cm



Take care of all spare part, any lost make sure to contact with manufacturer, The parts lack of damaged baby car seats are not allowed to use.

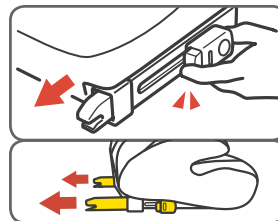
3. Installation position



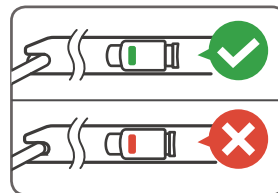
This ECRS system is suitable for seat belt that has passed the ECE R16 requirement and is not suitable for models only equipped with 2-point seat belts.



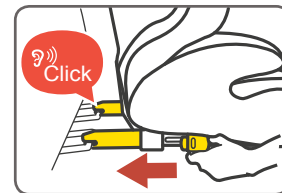
4. How to install ISOFIX



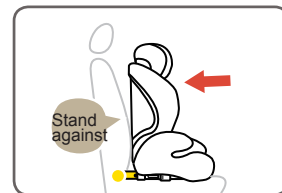
Extend the ISOFIX attachments connectors by depressing on the release button. Adjust the right length of the ISOFIX connector.



The colors of the indicators on both ISOFIX attachments connectors should be completely green.



Make sure that both ISOFIX attachments connectors are securely attached to their ISOFIX attachments anchor points.



Push backrest of baby car seat to car seat tightly, make the length of ISOFIX to the shortest.



Check by moving child seat back and forth if the baby car seat is fastness.

5. Installation with ISOFIX and top tether

Forward Facing:

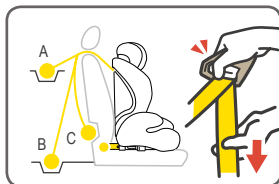
Child height 76cm-105cm

Child weight ≤20kg

i-Size universal ISOFIX

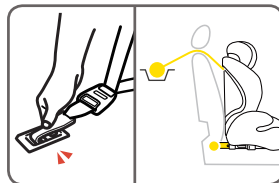


Install the ISOFIX connector.

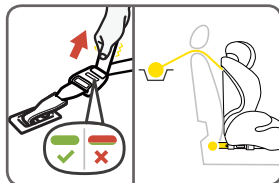


Forward facing
Top tether

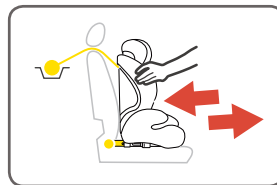
Find upper fixed point (It shows in car manual or find it by image), pull top tether out with enough length.



Connect the tether hook securely to the anchorage fitting.

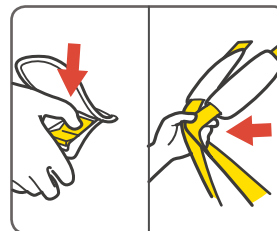


Tighten Top Tether webbing until indicator shows green color (must be complete green).

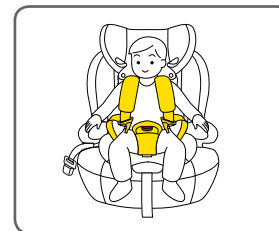


Check by moving child seat back and forth if the baby car seat is fastness.

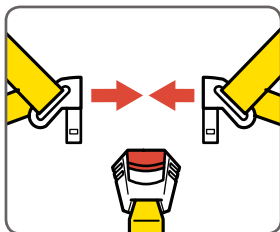
Using 5 point harness to fix child



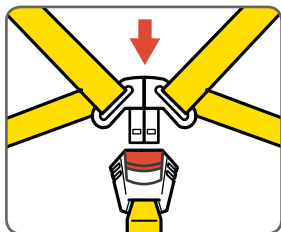
While pressing the harness adjustment button, pull completely the two shoulder harnesses of the child restraint.



Place the child in the child restraint and pass both arms through the harnesses.



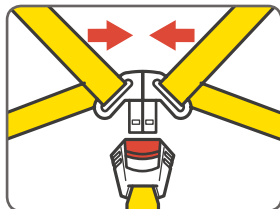
Important: The left and right bolts of the 5-point safety seat buckle are combined first.



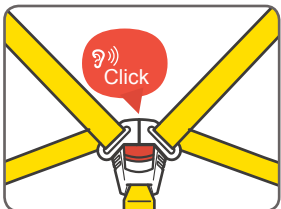
Engage the buckle as it fits into the seat.



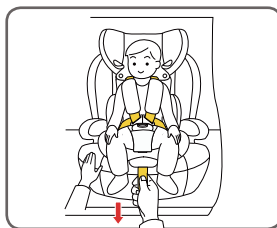
One side of 5-point safety seat buckle was locked is not allowed.



Important: The left and right bolts of the 5-point safety seat buckle are combined first.



Engage the buckle as it fits into the seat.



Pull down the adjustment webbing and adjust it to the proper length to make sure your child is snugly secured.



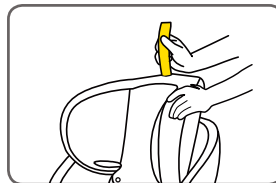
Pull the shoulder pads to the maximum length until it can not be pulled.

The style of the buckle may vary, depending on the actual receipt.

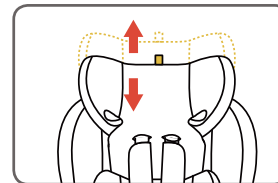


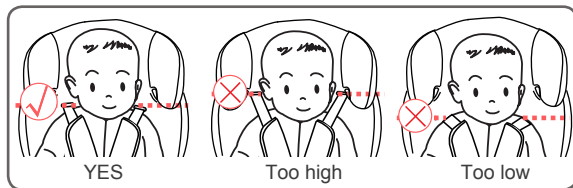
Warning:
Over-relaxed seat belts are not conducive to protecting children's safety.

Headrest Adjustment



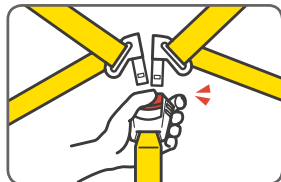
Pull the head support adjustment meanwhile pull up or push down the head support.



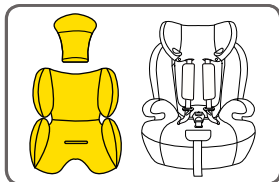


Note: the shoulder strap should be as same level as possible with the child's shoulder, not too high or too low.

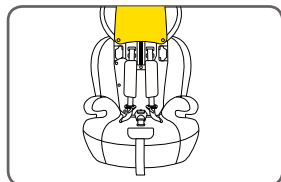
6. Conceal the harness system (Suitable for child height 100cm-150cm)



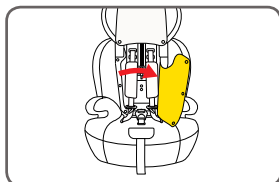
Release the 5-point buckle.



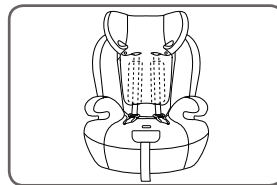
Remove the buckle pad and inner cushion.



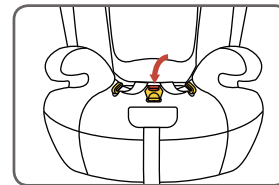
Pull up the headrest and raise the headrest lower back cushion.



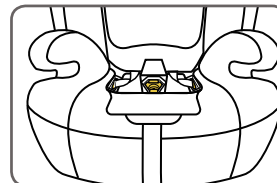
Unlock the 3 buttons on the seatback fabric cover and flip to the right.



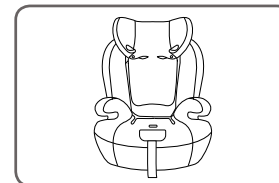
Hide shoulder strap and shoulder pad sleeve, and button all back buttons.



Put buckle tongue and buckle under seat base cover.



Put buckle tongue, buckle inside the storage slot in seat base.



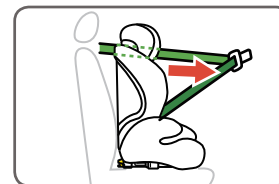
Tighten the webbing of the seat belt properly to avoid being too tight, which will affect the normal use.

7. Installation with ISOFIX attachments+adult safety belt or only Adult safety belt

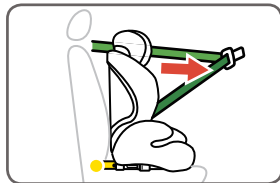
Forward Facing:

Child height 100cm-150cm

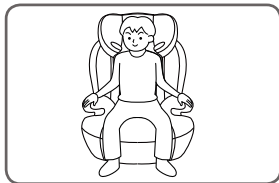
i-Size Booster seat



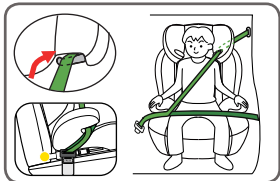
Place child safety seat in car seat, Pull out the seat belt entirely.



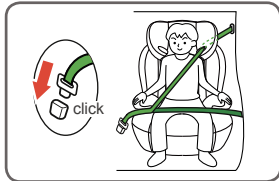
Install the ISOFIX connector
(Please ignore this step if you don't want to use ISOFIX connector).



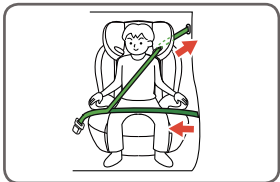
Place the child in the seat ,
adjust the headrest in the
suitable height.



Shoulder strap must pass
through shoulder strap guide, and
route lap belt under armrest on
seat base, make sure that the car
seat belt doesn't hurt child's neck.



Insert the metal tongue of
carbelt into the carseat buckle
until you hear a clear "click".

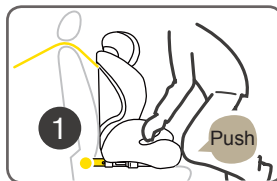


Tighten the seatbelt.

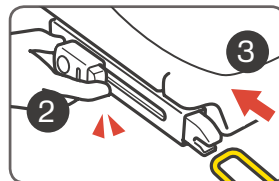


Tips: check and make sure
there is no twist of the belt.

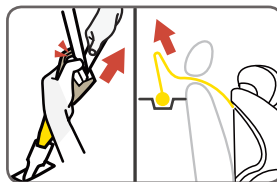
8.Release ISOFIX



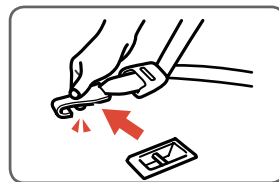
Prop up baby car seat with
your knees.



Pressing on release button
and pull back to release the
ISOFIX connector.



Press the button on top tether
adjustment, pull out the belt to
relax the top.



Hold down spring, remove the
fixing hooks drawstrings.

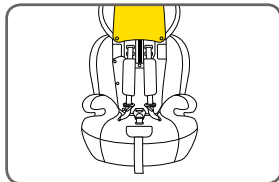
Warning

NEVER install the product
with ISOFIX only. Please
check the blue part in this
page if you are failure to
unblock the ISOFIX.

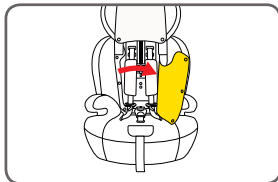
Not brutal demolition
Avoid damage to parts

9.Remove/install the cover

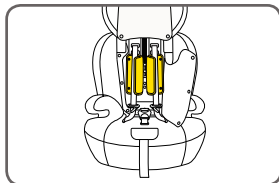
Remove the buckle pad and inner cushion. (see page 11)



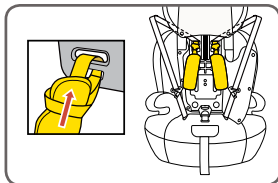
Pull up the headrest and raise the headrest lower back cushion.



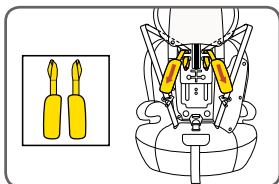
Unlock the 3 buttons on the seatback fabric cover and flip to the right.



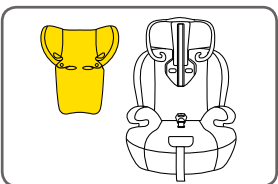
Loosen all fixing buttons on the shoulder pad sleeve.



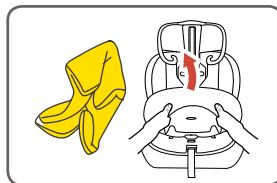
Pull up to take the should pad out from the hole.



Pull down to take should pad out.Lower the headrest cloth cover.



Remove the headrest cloth cover.



Take off the backrest cover by raising the cover from down to up.

Seat cloth cover mounted:

To assemble soft goods ,reverse the steps above.

10.Maintenance

Safety seat maintenance

After removing foam of infant insert,please store it somewhere that the child can not access it.

-Please wash the soft goods with cold water under 30°C.

-Do not iron the soft goods.

-Do not bleach or dry clean the soft goods.

-Do not use undiluted neutral detergent,gasoline or other organic solvent to wash the child restraint. It may cause damage to child restraint.

-Do not twist the goods to dry with great force,it may leave the soft goods with wrinkles.

-Please hang dry the soft goods in the shade.



Warning

Child restraint system (safety seat) without cloth cover cannot be used.

Safety seats save.

- Please always check the seat parts are complete, the seat is in good condition to reduce the chance of accidents.
- Please remove the child restraint from the vehicle seat if not in use for a long period time. Put the child restraint in the shade and somewhere your child can not access it.
- Please do not leave the seat in a cold or hot, humid environment for long periods of time.
- Please keep this instruction well for checking.

11.Post-accident treatment

In the event of a violent collision and accident, please replace it with a new seat. If you have any other questions, please contact the distributor or manufacturer.